



testo 440 双联通用型测量仪 操作手册



目录

| | |
|--------------------------|-----------|
| 1 安全和处理 | 5 |
| 1.1 关于此文档..... | 5 |
| 1.2 安全..... | 5 |
| 1.3 警告..... | 6 |
| 1.4 处理..... | 7 |
| 2 设备说明 | 7 |
| 2.1 应用..... | 7 |
| 2.2 testo440 概览..... | 8 |
| 2.3 显示屏概览..... | 9 |
| 2.4 磁吸..... | 10 |
| 2.5 供电..... | 11 |
| 3 操作 | 12 |
| 3.1 放入电池..... | 12 |
| 3.2 开启/关闭 testo 440..... | 13 |
| 3.3 基本设置..... | 14 |
| 3.3.1 建立蓝牙连接..... | 14 |
| 3.3.2 设置电源选项..... | 15 |
| 3.3.3 设置环境条件..... | 17 |
| 3.3.4 设置单位制..... | 17 |
| 3.3.5 设置日期和时间..... | 18 |
| 3.3.6 设置语言..... | 18 |
| 3.3.7 显示通用设备信息..... | 19 |
| 3.3.8 湿度校正..... | 20 |
| 3.3.9 将仪器或探头重置为出厂设置..... | 21 |

| | | |
|----------|--|-----------|
| 3.4 | 管理保存的测量数据 | 22 |
| 3.4.1 | 打印..... | 25 |
| 3.4.2 | CSV 导出 | 26 |
| 3.5 | 进行测量 | 27 |
| 3.5.1 | 将电缆探头与 testo440 连接..... | 27 |
| 3.5.2 | 将蓝牙探头与 testo 440 连接 | 27 |
| 3.5.3 | 标准视图..... | 28 |
| 3.5.4 | 选择应用菜单..... | 30 |
| 3.5.5 | 风量应用 [VolumeFlow]..... | 30 |
| 3.5.6 | 风量罩应用 [FunnelVolumeFlow]..... | 32 |
| 3.5.7 | 皮托管测量应用 [PitotVolumeFlow]..... | 34 |
| 3.5.8 | K系数风量应用 [K-FactorVolumeFlow]..... | 36 |
| 3.5.9 | 制热/制冷输出功率应用 [Heating/CoolingLoad]..... | 38 |
| 3.5.10 | CO测量应用 [CO诊断] | 40 |
| 3.5.11 | 霉变显示应用 [MoldIndication] | 42 |
| 3.5.12 | 紊流度测量应用 [Draft Rate] | 44 |
| 3.5.13 | 记录模式测量应用 [LoggerMode] | 45 |
| 4 | 维护保养..... | 46 |
| 4.1 | 更换电池 | 46 |
| 4.2 | 清洁testo440..... | 47 |
| 4.3 | 校准 | 47 |
| 4.4 | 固件更新 | 47 |
| 5 | 技术数据..... | 48 |
| 6 | 提示和帮助..... | 50 |
| 6.1 | 问题与解答 | 50 |
| 6.1.1 | 蓝牙探头状态指示 | 50 |
| 6.1.2 | 热线探头测量前须知..... | 50 |

1 安全和处理

1.1 关于此文档

- 本操作手册是仪器的一个组成部分。
- 要特别注意安全和警告说明，以避免人员受伤和产品损坏。
- 请将本文档放在附近，以便在需要时可查阅。
- 把本操作手册交给产品的下一个用户。

1.2 安全

一般安全须知

- 请正确操作本产品，本产品只能用于指定用途，并且在设定技术数据的参数范围内使用。
- 请勿使用武力。
- 如果机壳、电源或连接电缆有损坏，不能开启本仪器。
- 此外，测量对象和测量环境也可能带来风险。执行测量时要遵守当地的安全法规。
- 不得将本产品与溶剂存放在一起。
- 请勿使用任何干燥剂。
- 在本仪器只执行在该文档中所述的维护和修理工作。并遵守规定的操作步骤。
- 只能使用Testo原装备件。
- 未在本文档中描述的保养工作只能由受过培训的服务技术人员进行。
- 探头/传感器上的温度数据仅指传感设备的测量范围。如果未明确规定允许用于高温环境，请勿将手柄和电缆置于温度超过70 °C (158°F) 的环境中。
- 切勿在没有绝缘的带电部件进行接触式测量。

1 安全和处理

- 只使用所属原包装运输和存储本仪器，以免损坏传感器。

电池及蓄电池

- 使用电池和蓄电池不当可能损坏电池和蓄电池，导致电击受伤、火灾或化学液体泄漏。
- 按照手册中的说明插入提供的电池和蓄电池。
- 切勿让电池和蓄电池短路。
- 切勿拆开电池和蓄电池，不要对其进行改变。
- 切勿将电池和蓄电池置于强震荡、水、火或温度超过60°C的环境中。
- 不能将电池和蓄电池存放在金属物体附近。
- 请勿使用泄漏或损坏的电池和蓄电池。
- 如果功能不正常或出现过热迹象，应立即将电池从仪器中取出。充电电池可能很烫！
- 如果接触了电池酸液：用清水彻底清洗接触部位，如有必要请去看医生。
- 如果长时间不使用仪器，请取出电池，以避免深度放电。

1.3 警告

总是注意以下带警告图标的警告信息。实施指定的预防措施！



危险

危险！



警告

指出可能造成重伤。



小心

表示可能受轻伤。

注意

指出可能造成的财产损失。

1.4 处理

- 按有效法律规定处理损坏的蓄电池和废弃电池。
- 使用寿命结束时，请把本产品送至电气和电子设备的分类收集处（遵守当地法规），或送回 Testo 进行处理。

2 设备说明

2.1 应用

testo440适用于测量与环境相关的参数。testo440 特别适用于评估工作场所的舒适度，以及帮助查找通风和空调设备内部和外部的故障。

只有具备资质的专业人员才能操作此仪器。

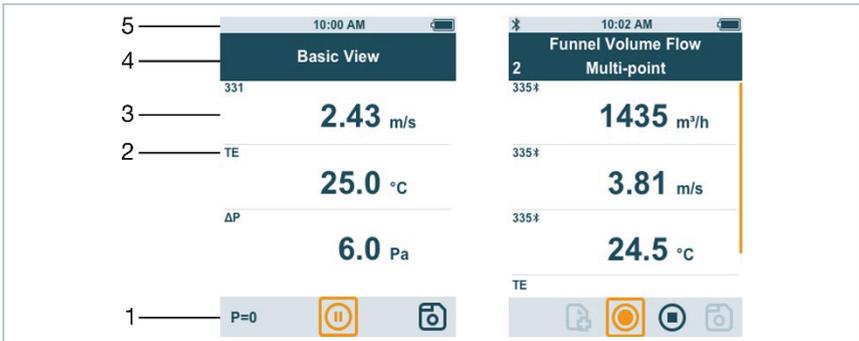
本产品不得应用于危险区域！

2.2 testo 440 概览



| | | | |
|---|----------------------------|----|---|
| 1 | 设置 | 2 | 确认输入/选择 |
| 3 | 菜单 | 4 | Testo通用连接接口 (TUC) , 用于连接带相应插头的电缆探头 |
| 5 | K型热电偶接口 | 6 | 返回 |
| 7 | 导航键 | 8 | 开/关设备 |
| 9 | 用于数据传输或连接外部电源的 MicroUSB 端口 | 10 | 差压测量接口 (+ /- 仪器背面标记, 只有 testo440 dP) |

2.3 显示屏概览



| | | | |
|---|-----|---|------|
| 1 | 控制行 | 2 | 探头标识 |
| 3 | 测量值 | 4 | 标题栏 |
| 5 | 状态栏 | | |

| 符号 | 意义 |
|---|---------|
|  | 开始测量 |
|  | 停止测量 |
|  | 执行多点测量 |
|  | 暂停测量 |
|  | 存储测量结果 |
|  | 新建测量 |
| P=0 | 压力传感器归零 |

2.4 磁吸

testo440 测量仪内置两个磁吸，可将仪器吸附在铁质金属表面。



⚠ 危险

集成的磁铁

对心脏起搏器携带者有生命危险!

- 心脏起搏器与仪器之间至少保持20厘米的距离。

注意

集成的磁铁

损坏其他仪器!

- 与可能被磁力损坏的设备（如显示器、计算机、信用卡、存储卡等）保持安全的距离。

2.5 供电



不可使用电源为仪器内的可充电电池充电。

3 操作

3.1 放入电池



testo440 出厂配有插入的电池。电池用内隔条隔开。

1 打开电池盒盖。



2 移除电池内隔条。

3 关闭电池盒盖。

▶ testo440 可以使用了。

3.2 开启/关闭 testo 440

第一次开机



第一次开机时或重置出厂设置后第一次开机时，基本设置会自动打开。
在正常操作中，仪器启动后进入上次使用过的菜单。



- 1 请按 。
 - ▶ 显示基本设置菜单。
- 2 依次进行以下设置：
 - 语言 [Language]
 - 日期（年/月/日）和时间（格式，时间） [Date /Time]
 - 单位制（ISO / US） [Units]
 - ▶ 基本设置是不固定的。可以在设置菜单中随时进行调整。

开机

- 1 请按 。
 - ▶ 关机时显示最后一个活动菜单。

关机

- 1 按住  至少3秒钟。
- ▶ testo440 关闭。

3.3 基本设置

使用菜单键进入 testo 440 的设置菜单。在此菜单中可进行如下设置：

| 菜单项 | 功能 / 设置 |
|------|---|
| 标准视图 | 显示当前测量值 |
| 选择应用 | 选择所需的测量应用程序 |
| 存储容量 | 显示和管理保存的测量值 |
| 设置 | 进行基本设置： <ul style="list-style-type: none">- 蓝牙- 电源管理 环境条件- 单位- 日期/时间- 语言- 通用（仪器和探头状态，重置） |

3.3.1 建立蓝牙连接

- ✓ testo440 已启动。
- 1 同时按住  和  至少3秒钟。
- ▶ 蓝牙被激活或停用,  在显示器中出现或消失。

或

- ✓ 您在 **设置** 菜单中。

- 1 通过  选择**蓝牙** 关闭。
- 2 通过  选择**蓝牙** 开启。
- ▶ 蓝牙被激活或停用,  在显示器中出现或消失。
- 3 按下  或 , 退出菜单。

3.3.2 设置电源选项

您可以自己管理 testo 440 的能耗。为此, 有以下功能可用:

- 自动关机: 闲置5分钟后 testo 440 自动关机
- 省电模式: 一分钟后屏幕亮度降低到10 %; 按下任意按钮, 会重新激活设置的亮度
- 亮度设置: 可在10 %到100 %之间设置屏幕亮度

✓ 您在 **设置** 菜单中。

- 1 通过  选择 **电源管理**。
- 2 在导航按钮上按下 **OK** 或 ▶。
- 3 通过  选择所需的设置并进行更改。



如果自动关机功能被激活, testo440会在闲置5分钟后自动关机。



如果testo440处于记录模式, 则在测量期间自动关机功能被自动关闭。

- 4 按下  或 , 退出菜单。

设置自动关机

- ✓ 您在 **电源管理** 菜单中。
- 1 通过  选择 **自动关机**。
- 2 通过  **启用** 或 **停用** 该功能。
- 3 按下  或 ，退出菜单。

设置省电模式

- ✓ 您在 **电源管理** 菜单中。
- 1 通过  选择 **省电模式**。
- 2 通过  **启用** 或 **停用** 该功能。
- 3 按下  或 ，退出菜单。

设置亮度

- ✓ 您在 **电源管理** 菜单中。
- 1 通过  选择 **亮度**。
- 2 通过  设置亮度。
- 3 按下  或 ，退出菜单。

3.3.3 设置环境条件

在 **环境条件** 菜单中，可以设置以下参数：

- 环境气压

压力单位：Pa / mbar / hPa / mmH₂O / inH₂O / Torr / inHg / kPa / psi

- 环境温度

温度单位：°C/°F

✓ 您在 **设置** 菜单中。

1 通过  选择 **环境条件**。

2 在导航按钮上按下 **OK** 或 。

3 通过  选择要调整的参数。

4 通过  设置要调整的参数。

5 按下  或 ，退出菜单。

3.3.4 设置单位制

在 **单位** 菜单中，您可以在欧洲的ISO和美国的US单位制之间切换。

✓ 您在 **设置** 菜单中。

1 通过  选择 **ISO/US**。

根据所选内容使用下列单位：

| ISO 单位 | US 单位 |
|-------------------|-------|
| m/s | fpm |
| m ³ /h | cfm |

| | |
|-------|-------|
| °C | °F |
| wb °C | wb °F |
| dp °C | dp °F |

- 2 通过  选择所需的设置。
- 3 按下  或 ，退出菜单。



当您更改单位制时，标准视图中设置的单位被覆盖。

3.3.5 设置日期和时间

您可以在 **日期/时间** 菜单中设置日期和时间。时间格式您可以在24h、PM和AM之间选择。

- ✓ 您在 **设置** 菜单中。
- 1 通过  选择 **日期/时间**。
 - 2 在导航按钮上按下 **OK** 或 。
 - 3 通过  选择所需的设置。
 - 4 按下  或 ，退出菜单。

3.3.6 设置语言

- ✓ 您在 **设置** 菜单中。
- 4 通过  选择 **语言**。
 - 5 在导航按钮上按下 **OK** 或 。

- 6 通过  选择所需的 **语言**。
 - 7 通过  确认。
- ▶ 将自动退出菜单，并应用所选语言。



当您更改单位制时，标准视图中设置的单位被覆盖。

3.3.7 显示通用设备信息

在 **通用** 菜单中，有关于 testo 440 和连接探头的所有信息。还可以将仪器重置为出厂设置。

- ✓ 您在 **设置** 菜单中。
- 1 通过  选择 **通用**。
 - 2 在导航按钮上按下  或 ▶。

可以查看以下信息：

| | |
|---------------|---|
| 仪器信息 | <ul style="list-style-type: none"> - 名称 - 序列号 - 固件版本 - 电池电量 - 存储容量 |
| 探头信息（连接探头后可见） | <ul style="list-style-type: none"> - 菜单名称 - 序列号 - 固件版本 - 电池电量 |
| 湿度校正 | 见章节3.3.8 |

3.3.8 湿度校正

校正湿度时，在两个标准校正点（11.3 %RH和75.3 %RH）将所连接探头的测量值调节到参考值，并在整个测量范围内将测量值与设定值的偏差降至最低。

Testo 标定套装被用作湿度校正偏移计算的参考值。

湿度校正功能适用于testo 440所有温湿度套装

- ✓ testo440 已启动并与相应的探头连接。探头已经历了足够的适应时间以适应参考条件（例如盐罐）。
湿度探头的适应时间：至少30分钟。
- ✓ 您在 **湿度校正** 菜单中。
- 1 通过  在11.3或75.3 %RH处选择相应的参考点。
- 2 选择要校正的探头。
- 3 通过  选择 **校正**，并通过 **OK** 确认。
 - ▶ 出现显示剩余校正时间的信息窗口，并执行校正。
 - ▶ 出现一个信息窗口，显示 **成功校正**。
- 4 按下  或 ，退出菜单。



执行探头复位后，探头再次使用出厂设置的校正数据。

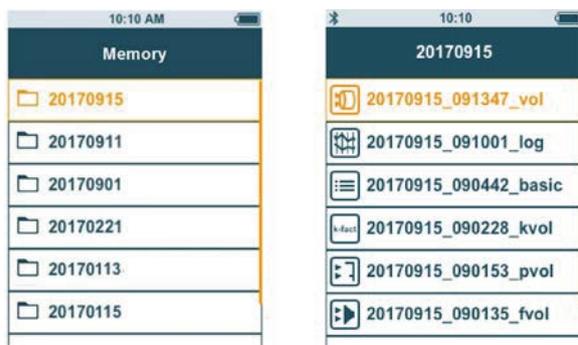
3.3.9 将仪器或探头重置为出厂设置

- ✓ 您在 **设置** 菜单中。
- 4 通过  选择 **通用**。
- 5 在导航按钮上按下 **OK** 或 **▶**。
- 6 通过  选择 **仪器重置** 或 **探头重置**。
- 7 请按 **OK**。
- 8 通过  选择 **确认**。
- 9 在导航按钮上按下 **OK** 或 **▶**。
- ▶ 重新启动后，仪器重置为出厂设置。

3.4 管理保存的测量数据

在 **存储 [Memory]** 菜单中，可以保存应用菜单中的所有测量结果，包括时间和日期信息。

测量值保存在上次创建的文件夹中。如果没有文件夹，则自动创建一个。每个日历天都会自动创建一个新文件夹。



显示存储的测量结果

使用此功能可调出存储的测量结果。



✓ 您在 **存储 [Memory]** 菜单中。

3 在导航按钮上按下 **OK** 或 **▶**。

- 4 通过  选择所需的文件夹。
- 5 在导航按钮上按下 **OK** 或 。
- 6 通过  选择所需的测量结果。
- 7 在导航按钮上按下 **OK** 或 , 以显示测量结果。

创建和删除文件夹

使用此功能, 可以创建和删除测量文件夹。



删除一个文件夹时也会删除它包含的测量数据。

- ✓ 您在 **存储**[Memory]菜单中。
- 1 在文件夹视图中点击 。
 - ▶ 上下文菜单出现。
 - 2 通过  选择 **创建文件夹** 或 **删除文件夹**。
 - 3 请按 **OK**。

删除保存的测量数据

使用此功能可删除存储的测量结果。



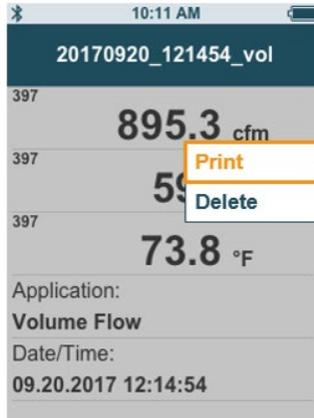
- ✓ 您在 **存储** 菜单中。
- ✓ 您选择了一个含测量数据的文件夹，或者您通过  选择了一个测试文件。
- 1 通过  选择所需的文件夹。
- 2 请按 **OK**。
- 3 通过  选择所需的测量结果。
- 4 请按 。
- ▶ 上下文菜单出现。
- 5 按 **OK**，删除选定的测量数据。

3.4.1 打印

您可以使用蓝牙打印机直接在现场打印测量报告（订货号 0554 0621）。



打印机的确切操作请参阅相应的使用说明书。



- ✓ 将蓝牙打印机与 testo 440 连接。
- 1 在存储器中选择所需的测量结果。
- 2 请按 。
- 3 选择 **打印机 [Print]**。
 - ▶ 与打印机的蓝牙连接会自动建立。此过程可能持续几秒钟。
 - ▶ 打印报告。

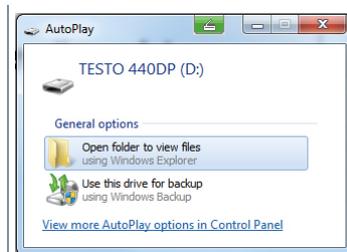


在打印过程中，testo440 会暂时中断与连接探头的蓝牙连接。打印结束后会自动恢复连接。

3.4.2 CSV导出

- 1 通过微型 USB 电缆将 testo440 连接到您的计算机。
▶ 屏幕上将自动打开 **自动输出窗口**。

- 2 点击 **打开文件夹，查看文件 [Open folder to view files]**.



- ▶ 现有文件夹的窗口打开。

- 3 单击所需文件夹。

| Name | Date modified | Type | Size |
|----------|------------------|-------------|------|
| 20170807 | 28.11.2017 10:54 | File folder | |
| 20170811 | 28.11.2017 10:54 | File folder | |
| 20170812 | 28.11.2017 10:54 | File folder | |
| 20170813 | 28.11.2017 10:54 | File folder | |
| 20170814 | 28.11.2017 10:55 | File folder | |
| 20170815 | 28.11.2017 10:55 | File folder | |
| 20170819 | 28.11.2017 10:55 | File folder | |

- ▶ 现有文件的窗口打开。

- 4 将文件从文件夹中拖出，放入计算机上所需的文件夹中。

| Name | Date modified | Type | Size |
|----------------------|------------------|----------------------|--------|
| 20170807_112209_data | 28.11.2017 10:56 | Microsoft Excel C... | 1.1 KB |
| 20170807_113000_data | 28.11.2017 10:56 | Microsoft Excel C... | 1.1 KB |
| 20170807_163011_log | 28.11.2017 10:56 | Microsoft Excel C... | 3.4 KB |



如果文件格式未正确显示，则可能是因为操作系统的语言和设备的语言不一致。

在这种情况下，打开Excel并从Excel打开testo440上相应的测量数据文档。通过相应的Excel向导调整数据格式。

您可以在CSV文件中添加有关该项目的更多信息。

Protocol Volume Flow

Project _____ Date: _____

 Installation _____

 Contact _____ Job Number _____

Measurement Information

Application: Volume Flow
 Date/Time: 10/28/2017 15:32:51
 Measuring Type: Multi-Point
 Measured Points: 4
 Geometry: Round
 Diameter: 500.0 mm
 Area: 250000 mm²
 Correction Factor: 100%
 Ambient Pressure: 1013.00 hPa

3.5 进行测量

3.5.1 将电缆探头与 testo 440 连接

- 1 通过TUC插槽将testo440与探头连接。
- 2 将探头拔出设备，断开连接。

3.5.2 将蓝牙探头与 testo 440 连接

- 1 通过快速激活（同时按住  和  至少3秒钟）或通过 **设置** 菜单激活蓝牙（请参见章节3.3.1）。
 - ▶  显示出来。

▶ 一旦探头与testo440相互连接,  就会显示在显示屏的左上角。



会自动搜索并建立与兼容蓝牙探头的连接。只有一个探头可以通过蓝牙与 testo 440 连接。

对于探头的启动, 请参阅相应的探头说明。

2 | 按下探头手柄上的按钮。

▶ 探头手柄上的LED指示灯闪烁黄色。一旦建立连接, LED灯闪烁绿色。

3 | 按住探头手柄上的按钮至少3秒钟, 以关闭探头。

状态LED

| 状态LED | 说明 |
|-------|---------------------------|
| 闪烁红色 | 电池电量不足 |
| 闪烁黄色 | 探头已打开正在搜索蓝牙连接。 |
| 闪烁绿色 | 探头已打开并通过蓝牙与 testo 440 连接。 |

3.5.3 标准视图

在 **标准视图 [Basic View]** 中, 可以读取和保存当前以及最小和最大测量值。所有兼容的探头都可以使用。有关所有兼容探头的列表, 请参见章节2.6。

最多 可同时连接以下探头:

- 1个电偶探头
- 1个蓝牙探头
- 1个电缆探头



可以根据连接的探头设置测量参数，例如单个值的可见性或单位。

- 1 按 ，以便打开 **配置菜单** [Configure measurement]。



如果个别值被隐藏，这对应用程序没有影响，只对标准视图和长时间测量有影响。而设置的单位也被纳入应用菜单中。



在仪器testo440 dP，也可以在标准视图中执行零点校准。

3.5.4 选择应用菜单

testo440 有固定的应用菜单。这些使用户能够方便地进行配置和执行特定的测量任务。



一旦连接了探头，可用的应用菜单即被解锁。不可用的应用菜单显示为灰色。某些应用菜单需要连接多个探头才能使用。

测量值的单位取决于ISO / US设置或 **标准视图** 中的配置。

3.5.5 风量应用 [Volume Flow]

使用此应用程序来测量出口或通风系统管道中的风量。为此，有不同方法可用。其差别主要在于测量范围和需要的对应探头：

- 用于低风速的热流量探头（包括温度测量及可能的湿度测量）
- 用于中风速的16 mm叶轮探头（包括温度测量）
- 用于高风速测量和颗粒含量高且污染严重风流测量的皮托管此

应用菜单可通过任一testo 440 风速套装启用：



最多可以连接1个蓝牙探头和一个电缆探头。如果连接了两个风量探头，则电缆探头用于风量测量。



测量准备

1

按 ，以便配置测量。

您可以设置以下参数：

- 几何形状：圆形、矩形、平面
- 测量类型：多点/计时平均
- 风量单位：m³/h, cfm, l/s, m³/s
- 校正系数：1 %至200 %



在多点测量中形成各个测量值的平均值。

在计时测量中，形成一段时间内的平均值。

可以测量多个点。这会产生一个计时的多点平均值。

2

通过  选择所需的参数并进行设置。

- 3 | 按下  或 , 退出菜单。

执行测量

- ✓ | 一个合适的探头连接到testo440。

- 1 | 拉下探头的保护罩。



在测量已知方向的风量时，探头上的箭头标记必须与风向一致。

-
- 2 | 将探头置于气流中。

- 3 | 让探头与风向一致。

- 4 | 读取读数。



低风速时，在温度和湿度测量过程中可能出现较高的测量不确定度。

-
- 5 | 执行测量并保存测量值。

3.5.6 风量罩应用 [Funnel VolumFlow]

为了确定通风装置的风量，需要一个风量罩。测量可以通过一个兼容的叶轮探头和一个风量罩来完成。或者，也可以将热线风速仪与风量罩结合使用。

风量罩的大小不同。在选择风量罩时，必须确保风量罩的开口完全紧密地覆盖住栅格。

此应用菜单可通过任一testo 440热线或叶轮探头启用：



最多可以连接1个蓝牙探头和一个电缆探头。如果连接了两个风量探头，则电缆探头用于风量罩测量。



测量准备

1 按 ，以便配置测量。

您可以设置以下参数：

- 测量类型：多点/计时平均
- 风量单位：m³/h, cfm, l/s, m³/s
- 校正系数：1 %至200 %



在多点测量中形成各个测量值的平均值。

在计时测量中，形成一段时间内的平均值。

可以测量多个点。这会产生一个计时的多点平均值。

2 通过  选择所需的参数并进行设置。

3 按下  或 ，退出菜单。

执行测量

✓ 一个合适的探头与测量仪连接。

1 将测量罩放在靠近出风口的位置。测量罩必须完全盖住出风口。

2 执行测量并保存测量值。

3.5.7 皮托管测量应用 [Pitot Volume Flow]

皮托管测量适用于高风速和高颗粒含量的气流测量。



只有testo440 dP才能访问此应用菜单。



测量准备

1 | 按 ，以便配置测量。

您可以设置以下参数：

- 几何形状：圆形、矩形或平面
- 测量类型：多点/计时平均
- 单位：mm或cm, mm²或cm²
- 皮托管系数：0.00至1.00
- 校正系数：1%至200%
- 风量单位：m³/h, cfm, l/s, m³/s



皮托管的皮托管系数基本相同，必须在测量开始之前输入：

- 普朗特皮托管 (0635 2045, 0635 2145, 0635 2345)：皮托管系数：1.00
- 直皮托管 (0635 2043, 0635 2143, 0635 2243)：皮托管系数：0.67
- 风量矩阵 (0699 7077)：皮托管系数：0.82

如是其他制造商的皮托管，请参阅说明书中的皮托管系数或向供应商咨询。



在多点测量中形成各个测量值的平均值。

在计时测量中，形成一段时间内的平均值。

可以测量多个点。这会产生一个计时的多点平均值。

2 | 通过  选择所需的参数并进行设置。

3 | 按下  或 ，退出菜单。

执行测量

- ✓ | 一个合适的探头与测量仪连接。

1 | 在应用菜单中定义通道的参数。



与故障点保持最小距离：

- 到上游故障点的距离不得小于液压直径的六倍 $D_h = 4A / U$ (A: 通道横截面, U: 通道周长)。
- 到下游故障点的距离不得小于液压直径的两倍 $D_h = 4A / U$ (A: 通道横截面, U: 通道周长)。

2 | 将皮托管插入通道。

3 | 执行测量并保存测量值。

3.5.8 K系数风量应用 [K-Factor Volume Flow]

testo440可以通过测量参考电阻和输入 K系数来确定风量。这样，在调整工作期间 testo440可以一直保持连接在出风口，且可以直接在显示屏上读取风量的变化。



只有testo 440 dP才能访问此应用菜单。



只要组件制造商提供了合适的规格，就可以使用这种风量确定方法。根据这些规格，在制造商或供应商指定的位置测量差压。通过一个元件特定的 K 系数，利用差压数学方程式确定风量。

测量准备

- 1 按 ，以便配置测量。

可以进行以下设置：

- 测量类型：多点/计时平均
- K系数：从0.01到999.99
- 单位k系数：Pa, kPa, hPa, mbar, psi, mmH₂O, mmHg, inH₂O, inHg, Torr
- 风量单位：m³/h, cfm, l/s, m³/s



在多点测量中形成各个测量值的平均值。

在计时测量中，形成一段时间内的平均值。

可以测量多个点。这会产生一个计时的多点平均值。

- 2 通过  选择所需的参数并进行设置。

- 3 按下  或 ，退出菜单。

执行测量

- 1 将testo440引入测量位置，并固定。

- 2 进行测量并保存测量结果。

3.5.9 制热/制冷输出功率应用 [Heating/CoolingLoad]

使用此应用程序计算热设备的加热和制冷功率。

此应用菜单可通过任意两个 testo 440 温湿度套装启用：



在每个组合中，必须至少有两个传感器通过蓝牙和电缆连接。



测量准备

- 1 按 ，以便配置测量。

您可以设置以下参数：

- 送风探头ID
- 排风探头ID
- 测量类型：多点/计时平均
- 风量单位： m³/h, cfm, l/s, m³/s
- 风量： 0.0 至 99999.0
- 加热/制冷功率单位： kW, BTU/h



在多点测量中形成各个测量值的平均值。

在计时测量中，形成一段时间内的平均值。

可以测量多个点。这会产生一个计时的多点平均值。

2 通过  选择所需的参数并进行设置。

3 按下  或 ，退出菜单。

执行测量

✓ 两个合适的探头与测量仪连接。

1 将为送风配置的探头放置在系统的送风通道中。

2 将为排风配置的探头放置在系统的排风道中。

3 显示屏中显示送风和排风的湿度和温度值以及计算出的加热/制冷功率。

4 执行测量并保存测量值。

3.5.10 CO 测量应用程序[CO 诊断]

使用应用程序测量 CO 一氧化碳气体浓度。使用以下探头时启用应用程序菜单：

| 订货号 | 名称 |
|-----------|----------|
| 0632 1271 | 蓝牙 CO 探头 |
| 0632 1272 | 有线 CO 探头 |



testo 440 通过蓝牙最多可以连接一支蓝牙探头

显示屏使用交通信号灯原理来显示 CO 含量。

| 显示 | 含义 |
|----|-----|
| 绿色 | 低风险 |
| 黄色 | 中风险 |
| 红色 | 高风险 |



测量准备

- 1 按  配置测量。
您可以设置以下参数
 - 锅炉工作：是/否
 - 持续时间：30s/60s/90s/120s
- 2 使用  选择所需的参数并进行设置。
- 3 按  或  退出菜单。

执行测量

- ✓ 可兼容探头已连接到测量仪。
- 1 将 CO 探头置于测量就绪状态。
 - 2 执行测量并保存测量结果。



如果测量提前终止，则视为测量失败。

测量结果的解释

如果参数[锅炉工作 = 是]，则 CO 最大值：

| 数值 | 显示 | 结果 |
|------------|----|------|
| 0 ~ 25 ppm | 绿色 | OK |
| > 25 ppm | 红色 | 严重异常 |

如果参数为[锅炉工作 = 否]，则 CO 最大值：

| 数值 | 显示 | 结果 |
|-------------|----|-------|
| 0 ~ 30 ppm | 绿色 | OK |
| 31 ~ 50 ppm | 黄色 | 检测到异常 |
| > 50 ppm | 红色 | 严重异常 |

3.5.11 霉变显示应用 [Mold Indication]

使用此应用程序测量房间内的霉变风险。此应用菜单可通过testo 440温湿度探头来启用：



至少1个温度传感器（TE，NTC，805i）和1个湿度传感器必须通过蓝牙和电缆连接。

只有一个探头可以通过蓝牙与 testo 440 连接。

根据交通灯颜色在显示屏上显示出霉变风险。

| 显示 | 意义 |
|----|------|
| 绿色 | 低风险 |
| 黄色 | 中等风险 |
| 红色 | 高风险 |



测量准备

- 1 按 ，以便配置测量。
使用testo805i时，可以进行以下设置：
 - 发射率



关于发射率的详细信息请参阅testo805的使用说明书。

- 2 通过  选择所需的参数并进行设置。
- 3 按下  或 ，退出菜单。

执行测量

- ✓ 一个合适的探头与测量仪连接。
- 1 在房间里进行湿度测量。
 - 2 在怀疑有霉菌风险的地方进行温度测量。
- ▶ 显示器上的颜色指示器显示霉菌风险。
- 3 保存测量结果。

3.5.12 紊流度测量应用 [Draft Rate]

通过此应用菜单可根据DIN EN 13779或DIN EN ISO 7730标准确定紊流度和通风的测量值。

测量在3分钟的时间内自动完成。为实现最佳测量结果，建议使用：

| 订货号 | 名称 |
|-----------|-----------------------------|
| 0554 1590 | 舒适度测量的测量支架，带符合标准的探头定位（含手提袋） |

此应用菜单可通过下列探头启用：

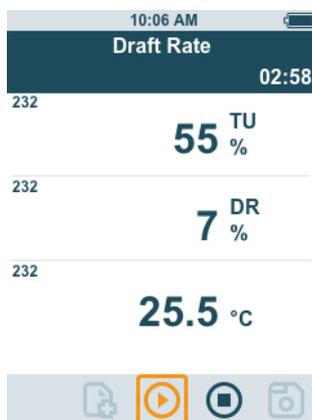
| 订货号 | 名称 |
|-----------|----------|
| 0628 0152 | 紊流度探头，有线 |



连接到testo440后，探头需要大约3秒的预热时间。之后才能进行测量。

根据交通灯颜色在显示屏上显示出紊流度。

| 显示 | 意义 |
|----|----------------|
| 绿色 | 紊流度 0 ~ 20 % |
| 黄色 | 紊流度 21 ~ 30 % |
| 红色 | 紊流度 31 ~ 100 % |



执行测量

- ✓ 一个合适的探头与测量仪连接。
- 1 将探头固定在支架上，以便理想地完成量任务。
- 2 执行测量并保存测量值。

3.5.12 记录模式测量应用 [LoggerMode]

使用此应用菜单，可以在用户定义的时间段内以指定的间隔记录测量数据。

所有兼容的探头都可以使用。

最多 可同时启用以下探头：

- 1个电偶探头
- 1个蓝牙探头
- 1个电缆探头



- 1 按 ，以便配置测量。

可以进行以下设置：

- 测量间隔：以秒为单位

- 测量持续时长：以小时和分钟为单位
- 2 通过  选择所需的参数并进行设置。
 - 3 按下  或 , 退出菜单。



最长测量时间取决于电池的状态、可用内存和使用的探头。这在配置过程中会显示。



对于时间特别长的测量，testo建议通过微型USB使用外部电源。这样可以记录相当长的一系列测量。

0554 1105- USB电源，包括电缆

4 维护保养

4.1 更换电池

- 1 打开电池盒盖。
- 2 更换电池。注意极性！



建议使用全新的电池。如果使用已使用过的电池，则无法正确计算电池剩余容量。

- 3 关闭电池盒盖。
- ▶ testo440可以使用了。

4.2 清洁testo 440



请勿使用强性清洁剂和溶剂，应使用弱性家用清洁剂或肥皂水。



始终保持接头的清洁，不得有油脂和其他沉积物。

- 1 用湿布清洁并擦干仪器。
- 2 如有必要，用湿布清洁所有的接头。

4.3 校准



交付时探头和手柄配有工厂校准证书。

在许多应用中，建议以12个月为周期重新校准带手柄的探头和testo440。

预了解更多信息请联系德图。

4.4 固件更新



有关testo440最新固件的信息请登录产品页面 www.testo.com.cn。

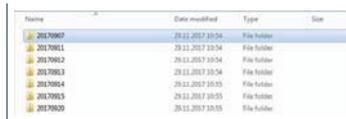
- ✓ 您已将固件文件下载到您的计算机上。
- 1 通过MicroUSB 电缆将 testo440 连接到您的计算机。
- ▶ 电脑“自动播放”将自动打开。

- 2 点击 **打开文件夹** [Open folder to view files], 以便查看文件。



- ▶ 现有文件夹的窗口打开。

- 3 将固件文件拖到打开的窗口中。



- ▶ 复制过程完成。

- 4 将testo440与计算机断开。

- 5 关掉testo440, 然后再打开。

- ▶ 将自动安装固件。

5 技术数据

| 温度 (NTC) | testo 440 | testo 440 dP |
|-------------------|-----------|---|
| 测量范围 | | -40 ~ +150°C |
| 精度 (±1位) 在 22 °C时 | | ±0.4 °C (-40 ~ -25.1 °C) ±0.3 °C (-25 ~ +74.9 °C) ±0.4 °C (+75 ~ +99.9 °C) ±0.5 % 测量值 (其余测量范围) |
| 分辨率 | | 0.1 °C |

| 温度 (TE) | testo 440 | testo 440 dP |
|----------|----------------------------------|--------------|
| 测量范围 | -200~ +1370°C | |
| 精度 (±1位) | ± (0.3 °C+ 03 %测量值) ±0.5 °C冷端 | |
| 分辨率 | 0.1 °C | |

| 压力 | testo 440 | testo 440 dP* |
|-------------------|-----------|--|
| 测量范围 | - | -150~ +150hPa |
| 精度 (±1位) 在 22 °C时 | | ± 0.05 hPa (0 ~ +1.00 hPa) ±0.2 hPa + 1.5%测量值 (1.01至150 hPa) |
| 分辨率 | | 0.01 hPa |

* 将仪器吸附在磁性表面或移动仪器位置可能影响压力传感器。因此，建议将仪器放置好后再归零压力传感器。

| 探头接头 | testo 440 | testo 440 dP |
|---------------------------------|--------------------|--------------|
| K型热电偶接口 | | 1个 |
| Testo通用连接器 (TUC)，用于连接带相应插头的电缆探头 | | 1个 |
| 蓝牙探头 | 1个数字蓝牙探头或testo智能探头 | |
| 差压 | - | + |

| 技术数据 | testo 440 | testo 440 dP |
|---------------------------|------------|--------------|
| 操作温度 | -20~ +50°C | |
| 存储温度 | -20~ +50°C | |
| 蓝牙有效范围 (testo 最新一代蓝牙气候探头) | 20 m 空旷地带 | |
| 蓝牙有效范围 (智能探头) | 3 m 空旷地带 | |
| 电池类型 | 3节5号锂电池 | |

| 技术数据 | testo 440 | testo 440 dP |
|------|-----------|-----------------|
| 电池寿命 | | 12个小时 |
| 重量 | | 250 g |
| 外形尺寸 | | 154 x 65 x 32mm |

6 提示和帮助

6.1 问题与解答

6.1.1 蓝牙探头状态指示

| 状态LED | 说明 |
|-------|----------------|
| 闪烁红色 | 电池电量不足 |
| 闪烁黄色 | 探头已打开正在搜索蓝牙连接。 |
| 闪烁绿色 | 探头已打开并与蓝牙连接。 |

6.1.2 热线探头测量前须知

在测量之前，必须打开热线探头上的防护罩。

德图中国总部

德图仪器国际贸易（上海）有限公司

地址：上海市松江区莘砖公路 258 号新兴产业园 34 幢 15 层

邮编：201612

电话：400-882-7833

传真：021-64829968

网址：www.testo.com.cn

电子邮件：info@testo.com.cn

德图维修中心：

德图仪器国际贸易（上海）有限公司

地址：上海市松江区莘砖公路 258 号新兴产业园 34 幢 15 层

邮编：201612

电话：400-882-7833

传真：021-64829968

网址：www.testo.com.cn



除了维修，我们还提供更多...

- 延长保修
- 维护保养协议
- 上门取货
- 样机出借